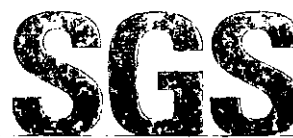


007771

046156

ČEPRO, a.s.
Dělnická 11, P
IČ: 60183531,
zapsaná v obc
soudu v Praze
49



SMLOUVA O KONTROLNÍ ČINNOSTI

SMLUVNÍ STRANY

OBJEDNATEL

POSKYTOVATEL

ČEPRO, a.s.

SGS Czech Republic, s.r.o.

PRAHA

Divize paliv a maziv

~~Pardubice~~

Praha

EVIDENČNÍ ÚDAJE O SMLOUVĚ

č. smlouvy: OGC_021/2018

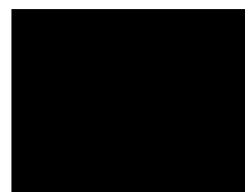
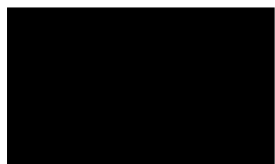
č. smlouvy ČEPRO, a.s. 046156

Počet stran 9

OPR



15.10.18



ČEPRO, a.s.

SGS Czech Republic, s.r.o.

ČEPRO, a.s.

se sídlem Dělnická 213/12, 170 00 Praha 7 - Holešovice

IČO: 60193531, DIČ CZ6019353

zapsaná v obchodním rejstříku Městského soudu v Praze pod sp. zn. B 2341

zastoupená panem Mgr. Janem Duspěvou, předsedou představenstva

Ing. Martinem Vojtíškem, členem představenstva

dále jako „objednatel“ nebo „ČEPRO“ na straně jedné

a

SGS Czech Republic, s.r.o.

se sídlem K Hájkům 1233/2, Stodůlky, 155 00 Praha 5

IČO: 48589241, DIČ: CZ48589241,

zapsána v obchodním rejstříku vedeném Městským soudem v Praze pod sp. zn. C 18205

zastoupená panem RNDr. Janem Chocholem, jednatelem

dále jen jako „poskytovatel“ nebo „SGS“ na straně jedné

objednatel a poskytovatel nebo SGS dále také společně jen „smluvní strany“ nebo jednotlivě též jen „smluvní strana“

uzavírají v souladu s ustanovením § 2652 - 2661 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“) tuto Smlouvu o kontrolní činnosti (dále jen „smlouva“):

1. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 1.1 Předmětem smlouvy je závazek SGS provést pro objednatele kontrolní činnost, jejíž rozsah je stanoven v Příloze č. 1 této smlouvy, která je její nedílnou součástí (dále jen „kontrolní činnost“), informovat objednatele nebo jím určené osoby dohodnutým způsobem o výsledcích kontrolní činnosti a vydávat o tom objednateli nebo jím určeným osobám osvědčení ve formě zkušebních protokolů nebo jiného smluvními stranami dohodnutého výstupu (dále jen „osvědčení“).
- 1.2 Předmětem této smlouvy je závazek objednatele osvědčení o kontrolní činnosti od poskytovatele převzít a zaplatit poskytovateli za provedení kontrolní činnosti dohodnutou odměnu a náhradu nákladů ve výši a způsobem uvedeným v ustanovení článku 4. této smlouvy.

2. KONTROLNÍ ČINNOST

- 2.1 Kontrolní činnost bude SGS vykonávána za podmínek uvedených v této smlouvě a dále dle požadavků objednatele. V požávkách objednatele bude zejména upřesněn předmět a rozsah kontrolní činnosti, termín plnění, způsob informování objednatele nebo jím určených osob o výsledcích kontrolní činnosti a další skutečnosti, na kterých se smluvní strany pro jednotlivý případ dohodnou. Poskytovatel provede kontrolní činnost i v souladu s příslušnými standardy ČSN a technickými specifikacemi, zejména podle normy ČSN EN ISO/IEC 17065.
- 2.2 Poptávky objednatele se považují pro smluvní strany za závazné v okamžiku jejich potvrzení ze strany poskytovatele, a to písemně či e-mailem. Poskytovatel je oprávněn poptávku objednatele z důvodů časové náročnosti požadavků objednatele na kontrolní činnost a/nebo jejich nedostatečné specifikace odmítnout či požadovat jejich doplnění a/nebo upřesnění. Poskytovatel je povinen informovat objednatele o neakceptaci poptávky prostřednictvím elektronické pošty bez zbytečného odkladu, nejpozději však do 5. tého pracovního dne ode dne, kdy poskytovatel obdržel danou poptávku objednatele.
- 2.3 Kontrolní činnosti bude poskytovatelem provedena do 20 pracovních dnů po analýzách vzorků produktu, nedohodnou-li se smluvní strany jinak.
- 2.4 V rozsahu neupraveném touto smlouvou a poptávkami potvrzenými poskytovatelem se budou vzájemná práva a povinnosti smluvních stran řídit Všeobecnými podmínkami pro poskytování certifikačních služeb SGS, které tvoří Přílohu č. 2 této smlouvy a jsou její nedílnou součástí. V případě rozporu mezi zněním této smlouvy a zněním Všeobecných podmínek pro poskytování certifikačních služeb SGS mají přednost ustanovení této smlouvy. Objednatel výslovně prohlašuje, že se seznámil s Všeobecnými obchodními podmínkami pro poskytování služeb SGS, a že všechny jejich ustanovení může ve smyslu ustanovení § 1753 občanského zákoníku rozumně očekávat a výslovně je tímto přijímá.
- 2.5 Osvědčení o kontrolní činnosti dle této smlouvy se vztahují pouze ke vzorkům dodaným SGS objednatel. SGS nenes odpovědnost za případnou škodu vzniklou objednateli a/nebo třetím osobám v důsledku výsledků kontrolní činnosti.

ČEPRO, a.s.

SGS Czech Republic, s.r.o.

2.6 Provedení kontrolní činnosti se nedotýká právních poměrů mezi objednatelem a jinými osobami, zejména osobami, jimž je předmět a výsledek kontrolní činnosti určen nebo od nichž pochází.

3. PRÁVA A POVINNOSTI SMLUVNÍCH STRAN

- 3.1 SGS se zavazuje provádět kontrolní činnost v souladu s touto smlouvou a s jí potvrzenými poptávkami, s vynaložením odborné péče, s přihlédnutím ke stanovenému způsobu provádění kontrolní činnosti, k době, místu, obsahu a rozsahu kontrolní činnosti, jakož i ke stavu, v jakém se předmět kontrolní činnosti nachází v době jejího provádění.
- 3.2 Poskytovatel je oprávněn použít k provádění kontrolní činnosti i jiné osoby. Při provádění kontrolní činnosti jinou osobou má poskytovatel odpovědnost, jako by kontrolní činnost prováděl sám.
- 3.3 Objednatel poskytne poskytovateli součinnost nutnou k provedení kontrolní činnosti a poskytne včas, a i bez vyzvání veškeré informace a podklady potřebné pro řádné provedení kontrolní činnosti.
- 3.4 Smluvní strany jsou povinny zachovávat mlčenlivost o údajích, popř. záležitostech druhé smluvní strany, o nichž se při činnosti podle této smlouvy, resp. v souvislosti s ní, dozví. Smluvní strany se rovněž zavazují, že informace, které takto získají, nevyužijí v obchodním smyslu mimo rámec splnění závazků podle této smlouvy pro sebe ani pro jakoukoli třetí osobu či osoby, s výjimkou předávání informací v souladu s pokyny druhé smluvní strany. Smluvní strany berou na vědomí, že jakékoli porušení ustanovení o mlčenlivosti dle tohoto ustanovení smlouvy bude považováno za podstatné porušení smlouvy a že je porušující smluvní strana v takovém případě povinna zaplatit k výzvě druhé smluvní strany smluvní pokutu ve výši [REDAKCE] za každý jednotlivý případ porušení mlčenlivosti. Pro odstranění pochybností smluvní strany sjednávají, že výše uvedené neplatí v rozsahu, ve kterém jsou smluvní strany vázány povinnostmi příslušných právních předpisů, rozhodnutími nebo nařízeními soudu, správního orgánu či jiného obdobného orgánu.

4. ODMĚNA A PLATEBNÍ PODMÍNKY

- 4.1 Smluvní strany sjednávají, že SGS náleží za provádění kontrolní činnosti odměna ve výši [REDAKCE] za certifikaci jednoho produktu (dále jen „odměna“). Na uvedenou cenu bude poskytnuta [REDAKCE] sleva a po uvedené slevě činí úplata za provedené služby [REDAKCE]. K odměně bude připočtena daň z přidané hodnoty v souladu s příslušnými právními předpisy.
- 4.2 V odměně jsou zahrnuty veškeré náklady, které poskytovateli vzniknou při provádění kontrolní činnosti s výjimkou nákladů a odměny za laboratorních zkoušky, které budou SGS provedeny na základě samostatné poptávky objednatele.
- 4.3 Odměna bude uhrazena na základě daňových dokladů – faktur (dále jen „faktura“) vystavených poskytovatelem dle skutečně provedené kontrolní činnosti, resp. předaných výsledků objednateli ve formě zkušebních protokolů nebo jiného dohodnutého výstupu.
- 4.4 Splatnost daňových dokladů je dohodnuta na [REDAKCE] dní od data jejich doručení objednateli.
- 4.5 V případě prodlení objednatele s úhradou odměny se objednatel zavazuje uhradit poskytovateli úrok z prodlení ve výši [REDAKCE] z dlužné částky za každý započatý den prodlení.
- 4.6 Faktura předložená objednateli musí splňovat náležitosti daňového dokladu dle příslušných právních předpisů. Nebude-li faktura splňovat náležitosti daňového dokladu a/nebo bude-li v nesprávné výši, je objednatel oprávněn fakturu vrátit k opravě a/nebo přepracování, aniž by se objednatel dostal do prodlení s úhradou odměny. Doba splatnosti odměny na základě takové faktury neběží a začne běžet poté, co objednatel obdrží od SGS fakturu opravenou a/nebo doplněnou.
- 4.7 Faktura bude po dohodě smluvních stran zaslána na elektronickou adresu cepro_DF@ceproas.cz

5. PROTIKORUPČNÍ KLAUZULE VE VZTAHU K TRESTNÍ ODPOVĚDNOSTI PRÁVNICKÝCH OSOB

- 5.1 Smluvní strany se podpisem této smlouvy zavazují, že při provádění kontrolní činnosti dle této smlouvy nebudou vykonávat jakoukoli činnost, která by mohla naplňovat zejména skutkovou podstatu kteréhokoli trestného činu vymezeného v ustanovení § 7 zákona č. 418/2011 Sb., o trestní odpovědnosti právnických osob a řízení proti nim, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o trestní odpovědnosti právnických osob“) včetně všech forem účastenství, popř. v případech, kde to přichází v úvahu, naplňovat znaky přípravy ke spáchání kteréhokoli z trestných činů uvedených v § 7 zákona o trestní odpovědnosti právnických osob, nebo která by byla v rozporu s obecně závaznými právními předpisy a mezinárodními smlouvami.

ČEPRO, a.s.

SGS Czech Republic, s.r.o.

- 5.2 Smluvní strany se dále zavazují, že provádění kontrolní činnosti dle této smlouvy nepoužijí jakékoli prostředky či jejich část, které obdržely/obdrží od druhé smluvní strany na základě této smlouvy způsobem, který by mohl být považován za jednání naplňující kteroukoli skutkovou podstatu trestného činu vymezeného v § 7 zákona o trestní odpovědnosti právnických osob, včetně všech forem účastenství, popř. v případech, kde to přichází v úvahu, naplňovat znaky přípravy ke spáchání kteréhokoli z trestných činů uvedených v § 7 zákona o trestní odpovědnosti právnických osob nebo které by bylo v rozporu s obecně závaznými právními předpisy a mezinárodními smlouvami.
- 5.3 Smluvní strany se zavazují, že veškeré prostředky, které navzájem obdržely, použijí v souladu s obecně závaznými právními předpisy a mezinárodními smlouvami výlučně k provádění kontrolní činnosti dle této smlouvy.
- 5.4 Smluvní strany prohlašují, že veškeré prostředky, které si navzájem poskytly, nepocházejí z a nejsou určeny k trestné činnosti.
- 5.5 Porušení kteréhokoli závazku dle tohoto článku smlouvy se považuje za podstatné porušení smlouvy.

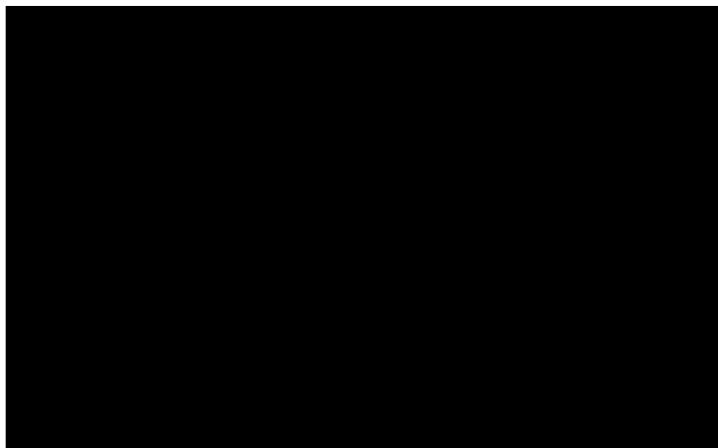
6. DORUČOVÁNÍ

- 6.1 Veškeré písemnosti či sdělení podle této smlouvy či s touto smlouvou související se doručují druhé smluvní straně, není-li v této smlouvě uvedeno jinak, na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy, a to prostřednictvím držitele poštovní licence do vlastních rukou s dodejkou, prostřednictvím kurýra, osobně nebo elektronickou poštou. Smluvní strany jsou povinny se bez zbytečného odkladu vzájemně písemně informovat o jakékoli změně své obchodní firmy, adresy pro doručování písemností a nesou plně důsledky porušení této své informační povinnosti.
- 6.2 Tyto osoby jsou oprávněnými zástupci poskytovatele:

Smluvní oblast
(mimo uzavírání smluv a jejich dodatků)

Technický garant

Operativní komunikace



- 6.3 Tyto osoby jsou oprávněnými zástupci objednatele:

Smluvní oblast



7. DOBA TRVÁNÍ A UKONČENÍ SMLOUVY

- 7.1 Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti okamžikem jejího uzavření, nestanoví-li obecně závazný právní předpis něco jiného. Dnem uzavření je den, který je uveden u podpisů smluvních stran, je-li takto označeno více dní, má se za to, že dnem uzavření je den pozdější. Tato smlouva trvá po dobu platnosti certifikátu na výrobek barvená nafta pro plavbu na vodách, tj. nejdéle do 11. 11. 2021. V roce 2019 a 2020 bude proveden dozor nad certifikovaným výrobkem, rozsah činnosti pro dozor nad výrobkem a cena za uvedenou službu bude stanovena dodatkem k této smlouvě.
- 7.2 Smluvní strany vedeny dobrou vírou v nabytí účinnosti smlouvy se dohodly, že poskytnou-li si s odkazem na smlouvu od okamžiku její platnosti do okamžiku její účinnosti jakékoliv vzájemné plnění odpovídající předmětu smlouvy, pak se na toto plnění uplatní podmínky, zejména práva a povinnosti smluvních stran, stanovené smlouvou. Toto ujednání se vztahuje výlučně na plnění poskytnuté s výslovným odkazem na tuto smlouvu a/nebo, je-li bez jakýchkoliv pochybností zřejmé, že je takové plnění poskytováno smluvní stranou na základě této smlouvy.

ČEPRO, a.s.

SGS Czech Republic, s.r.o.

7.3 Tato smlouva zaniká:

- a) dohodou smluvních stran,
- b) odstoupením od smlouvy některou ze smluvních stran z důvodu podstatného porušení smluvních povinností a dále v případech, kdy je na druhou smluvní stranu podán návrh na zahájení insolvenčního řízení nebo kdy bylo rozhodnuto o úpadku druhé smluvní strany, nebo kdy bylo rozhodnuto o zamítnutí insolvenčního návrhu pro nedostatek majetku nebo druhá smluvní strana vstoupí do likvidace;
- c) písemnou výpovědí některé ze smluvních stran, přičemž výpovědní lhůta činí [redacted] a počíná běžet prvním dnem měsíce následujícího po měsíci, ve kterém byla písemná výpověď doručena druhé smluvní straně.

7.4 Smluvní strany se dohodly, že porušení smluvních povinností pokládají za porušení podstatné i v těchto případech:

- a) prodlení SGS s provedením kontrolní činnosti po dobu delší než [redacted] kalendářních dní) oproti době stanovené v SGS potvrzené poptávce objednatele a kontrolní činnost neprovede ani v přiměřené lhůtě dané mu za tímto účelem objednatelem, přičemž platí, že přiměřená lhůta nesmí být kratší než 20 pracovních dní;
- b) prodlení objednatele s úhradou odměny a/nebo její části po dobu delší než [redacted]

7.5 Odstoupení od této smlouvy musí být učiněno písemně a doručeno druhé smluvní straně, přičemž účinky odstoupení nastávají dnem doručení písemného oznámení o odstoupení.

7.6 V případě odstoupení od smlouvy nebo výpovědi smlouvy podle předchozích odstavců je smluvní strana, která od smlouvy odstoupila nebo ji vypověděla, povinna uhradit druhé smluvní straně náklady účelně vynaložené druhou smluvní stranou za účelem nebo v souvislosti s plněním předmětu této smlouvy, jakož i peněžitá a nepeněžitá plnění, která je nebo bude druhá smluvní strana povinna poskytnout třetím osobám v souvislosti s plněním předmětu této smlouvy na základě dohod nebo smluv uzavřených před doručením písemného odstoupení od smlouvy nebo písemné výpovědi.

8. OSTATNÍ A ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

8.1 Pro případ, že tato smlouva podléhá uveřejnění v registru smluv dle zákona o registru smluv, smluvní strany si sjednávají, že uveřejnění této smlouvy včetně jejich případných dodatků v registru smluv zajistí ČEPRO v souladu se zákonem o registru smluv. V případě, že smlouva nebude v registru smluv ze strany ČEPRO uveřejněna ve lhůtě a ve formátu dle zákona o registru smluv, protistrana vyzve písemně ČEPRO emailovou zprávou odeslanou na ceproas@ceproas.cz ke zjednání nápravy. Protistrana se tímto vzdává možnosti sám/sama ve smyslu ustanovení § 5 zákona o registru smluv uveřejnit smlouvu v registru smluv či již uveřejněnou smlouvu opravit. V případě, že protistrana požaduje anonymizovat ve smlouvě údaje, které naplňují výjimku z povinnosti uveřejnění ve smyslu zákona o registru smluv, pak je povinna tyto údaje včetně odůvodnění oprávněnosti jejich anonymizace specifikovat nejpozději do 5 dnů ode dne podpisu této smlouvy písemně ČEPRO emailovou zprávou odeslanou na adresu ceproas@ceproas.cz. Marným uplynutím této lhůty platí, že protistrana souhlasí s uveřejněním smlouvy v plném rozsahu nebo s anonymizací údajů, které dle názoru ČEPRO naplňují zákonnou výjimku z povinnosti uveřejnění dle zákona o registru smluv.

8.2 Tuto smlouvu je možno měnit nebo doplňovat pouze formou písemných dodatků chronologicky číslovaných vzestupnou číselnou řadou.

8.3 Právní poměry smluvních stran neupravené touto smlouvou ani Všeobecnými podmínkami pro poskytování certifikačních služeb SGS se řídí těmi ustanoveními občanského zákoníku, která jsou jim svou povahou nejbližší, tj. zejména ustanoveními §§ 2652 až 2661 občanského zákoníku.

8.4 K postoupení práv a povinností z této smlouvy jiné straně může dojít pouze po vzájemné písemné dohodě smluvních stran.

8.5 Tato smlouva je vyhotovena ve 2 stejnopisech s hodnotou originálu, z nichž každá smluvní strana obdrží 1 vyhotovení.

8.6 Součástí smlouvy jsou tyto přílohy

Příloha č. 1 Rozsah a cena analýz a služeb, přírážky

Příloha č. 2 Všeobecné podmínky pro poskytování certifikačních služeb

ČEPRO, a.s.

SGS Czech Republic, s.r.o.

- 8.7 Smluvní strany shodně prohlašují, že právní jednání spojená s uzavřením této smlouvy učinily svobodně a vážně, že tuto smlouvu neuzavřely v tísní za nápadně nevýhodných podmínek a že jim nejsou známy žádné právní překážky jejího uzavření, že se s obsahem této smlouvy řádně seznámily, souhlasí s ní a na důkaz toho níže připojují podpis svých oprávněných zástupců.
- 8.8 Fakturace realizované dle této smlouvy jsou součástí a započítávají se do bonusové dohody (číslo sml. ČEPRO, a.s. 33884 a číslo sml. SGS_OGC_052/2012, včetně platných dodatků).

V Praze dne: _____

V Praze, dne: 15.10.2018

za objednatele:

[Redacted signature area]

Mgr. [Redacted]
předs
ČEPR

Ing. Ma
člen př
ČEPRO

za poskytovatele:

[Redacted signature area]

SGS

h Republic, s.r.o.
IČ: 48589241

A. Rozsah kontrolní činnosti

- **Certifikace – sériová výroba** (certifikační systém II - certifikační schéma 5 podle ČSN EN ISO/IEC 17067) pro výrobek „*Nafta motorová barvená a značkováná, určená jako pohonná hmota pro plavby na vodách*“, která zahrnuje:
 - provedení laboratorních zkoušek vzorku výrobku: stanovení barvy (vzhled), obsahu barviva Solvent Red 19 a značkovací látky Solvent Yellow 124
 - uvedené zkoušky budou zajištěny akreditovanou laboratoří SGS Czech Republic, s.r.o.
 - posouzení shody naměřených hodnot vlastností s požadavky vyhlášky MPO 61/2007 Sb.,
 - provedení prověrky systému výroby uvedeného výrobku
 - vypracování písemné zprávy o hodnocení a certifikátu shody s kritérii certifikace s potvrzením doby platnosti certifikátu v případě vyhovujících výsledků
 - vypracování písemné zprávy o neshodě v případě nevyhovujících výsledků

1. OBECNÉ ÚDAJE

1.1 Pokud nebylo písemně dohodnuto jinak, veškeré nabídky nebo služby a veškeré z toho plynoucí smluvní vztahy mezi SGS Czech Republic, s.r.o. (dále jen „Společnost“), s jakoukoliv fyzickou nebo právnickou osobou soukromého nebo veřejného práva žádající o poskytnutí certifikačních služeb (dále jen „Klient“) se budou řídit těmito Všeobecnými podmínkami pro poskytování certifikačních služeb (dále jen „Všeobecné podmínky“).

1.2 Tyto Všeobecné podmínky, a vzhledem k povaze věci, Návrh, Žádost, Pravidla činnosti a Podmínky pro používání certifikační značky Společnosti, tvoří ujednání (dále jen „Smlouva“) mezi Klientem a Společností, a to s ohledem na pravidla uvedená v těchto Všeobecných podmínkách. Nemá-li uvedeno jinak, jakákoliv změna Smlouvy, pokud nebude sjednána písemně a podepsána Klientem a Společností, je neplatná.

1.3 V případě, že byl Klientovi vydán Certifikát, Společnost poskytne Služby s vynaložením přiměřené péče a odborných schopností v souladu s Pravidly činnosti. Pravidla činnosti, jejich kopie či jejich případné dodatky, budou vydány Klientovi Certifikačním orgánem v souvislosti se zahájením poskytování Služeb.

2. DEFINICE

„Akreditační orgán“ je jakákoliv organizace (veřejného nebo soukromého práva), která je oprávněna jmenovat certifikační orgány;

„Certifikační orgán“ je Společnost a/nebo další společnosti, se kterými tvoří Společnost koncern, které jsou oprávněny vydávat certifikáty;

„Certifikát“ je osvědčení vydané příslušným Certifikačním orgánem;

„Návrh“ je soupis služeb, které mají být poskytnuty Společností Klientovi;

„Podmínky pro používání certifikační značky Společnosti“ jsou podmínky a pravidla používání certifikační značky Společnosti.

„Pravidla činnosti“ jsou ty pracovní postupy, které byly vydány Certifikačním orgánem v souladu s příslušným certifikačním programem;

„Zpráva“ je zpráva vydaná Společností Klientovi, ve které se uvádí, zda se doporučuje či nedoporučuje udělit Certifikát;

„Žádost“ je požadavek Klienta na poskytnutí služeb;

3. SLUŽBY

3.1 Tyto Všeobecné podmínky se týkají následujících služeb (dále jen „Služby“):

- Služby certifikace systémů: certifikáty kvality, ochrany životního prostředí, bezpečnosti, ochrany zdraví a systémů managementu v souladu s mezinárodními právními předpisy nebo právními předpisy platnými na území České republiky;
- Služby certifikace shody výrobku/produktu se směrnicemi ES nebo právními předpisy platnými na území České republiky a služby certifikace výrobku/produktu s dispozičními normami, specifikacemi nebo technickými předpisy;
- Služby certifikace služeb v souladu s dispozičními normami, dokumenty, specifikacemi nebo technickými předpisy;
- Služby certifikace postupů;
- Služby certifikace odborných schopností.

3.2 Po dokončení hodnotícího programu Společnost zpracuje a předloží Klientovi Zprávu. Jakékoliv doporučení uvedené ve Zprávě není pro Certifikační orgán závazné a rozhodnutí o vydání Certifikátu závisí plně na uvážení Certifikačního orgánu a na splnění podmínek stanovených ve Smlouvě a/nebo v těchto Všeobecných podmínkách Klientem.

3.3 Klient bere na vědomí, že Společnost uzavřením Smlouvy nebo poskytnutím Služeb nikterak nevstupuje do postavení Klienta nebo třetí strany, ani tyto nezbavuje žádných jejich závazků, ani nijak nepřebírá, neomezuje, neruší ani se nezavazuje zrušit jakýkoli závazek Klienta vůči třetí straně nebo jakýkoli závazek třetí strany vůči Klientovi.

3.4 Certifikace, pozastavení, odnětí nebo zrušení Certifikátu se provede v souladu s příslušnými Pravidly činnosti.

3.5 Společnost je oprávněna poskytovat Služby nebo jejich části prostřednictvím zástupce nebo subdodavatele a Klient tímto opravňuje Společnost sdělit tomuto zástupci nebo subdodavateli veškeré informace nutné pro poskytování Služeb.

4. ZÁVAZKY KLIENTA

4.1 Klient je povinen zajistit, aby byly Společnosti na její žádost poskytnuty k dispozici veškeré vzorky výrobků, zajištěn přístup, součinnost, informace, dokumentace a zařízení včetně součinnosti řádně kvalifikovaných a oprávněných pracovníků Klienta. Kromě toho je Klient povinen poskytnout Společnosti zdarma vhodné prostory pro konání schůzek.

4.2 V souladu se zákonem Klient prohlašuje, že nebyl donucen Smlouvu uzavřít, a že mu ani nebyla poskytnuta jakákoliv záruka, prohlášení, sdělení, ujištění, závazek, dohoda, příslib, odškodnění nebo splnění povinnosti jakéhokoliv druhu jiné, než výslovně uvedené v těchto Všeobecných podmínkách, a pokud se tak stalo, Klient

prohlašuje, že se bezpodmínečně a neodvolatelně vzdává jakýchkoliv nároků, práv nebo opravných prostředků, které by jinak měl k dispozici ve vztahu k výše uvedenému. Jakékoliv podmínky nebo ustanovení uvedené ve standardních dokumentech Klienta, které nejsou v souladu s těmito Všeobecnými podmínkami, nebo které by vedly k změně nebo doplnění Všeobecných podmínek, nejsou vůči Společnosti účinné, pokud nebyly výslovně písemně Společností přijaty.

4.3 Klient je povinen přijmout veškerá potřebná opatření k odstranění nebo nápravě jakýchkoliv překážek nebo přerušení poskytování Služeb.

4.4 S cílem umožnit Společnosti dodržet příslušné právní předpisy upravující bezpečnost a ochranu zdraví při práci je Klient povinen poskytnout Společnosti veškeré dostupné informace týkající se známých nebo možných rizik, se kterými by se zaměstnanci Společnosti mohli pravděpodobně setkat v průběhu svých návštěv. Společnost je povinna přijmout veškerá přiměřená opatření k tomu, aby zajistila, že její zaměstnanci v době své přítomnosti v prostorách Klienta dodrží veškeré předpisy Klienta vztahující se k bezpečnosti a zdraví za předpokladu, že s nimi Klient Společnost seznámil.

4.5 V případě Služby certifikace shody výrobku/produktu podle směrnice ES je Klient povinen dodržet veškerá ustanovení takové směrnice. Klient je zejména oprávněn umístit na výrobek/produkt značku souladu se směrnicí ES pouze za předpokladu splnění všech požadavků takové směrnice.

4.6 Klient je oprávněn kopírovat nebo zveřejňovat výtažky z jakékoliv zprávy Společnosti pouze, pokud se v nich jakýmkoli způsobem neobjevuje obchodní firma Společnosti a/nebo pokud k tomu Společnost předem dala Klientovi písemný souhlas. Společnost je oprávněna podat žalobu v případě, že Klient poskytne informace v rozporu s tímto ustanovením nebo způsobem, který Společnost považuje podle vlastního uvážení za protiprávní. Klient nesmí zveřejňovat jakékoliv podrobnosti o způsobu, jakým Společnost poskytuje, vede nebo uskutečňuje svou činnost.

4.7 Klient je povinen okamžitě informovat Společnost o jakékoliv a všech změnách svých prostor, které by mohly mít vliv na jeho systém managementu, Služby nebo výrobky/produkty, postupy nebo odbornost. Jakékoliv porušení této povinnosti může vést k odejmutí Certifikátu. Dále je Klient povinen informovat Společnost o jakémkoliv významném nesouladu, který byl zjištěn v průběhu vnitřních kontrol prováděných Klientem, jeho partnery nebo veřejnoprávními orgány.

5. POPLATKY A PLATBY

5.1 Poplatky stanovené Klientovi pokrývají veškeré fáze vedoucí k dokončení hodnotícího programu nebo činnosti a předložení Zprávy a periodického dohledu, který bude prováděn ze strany Společnosti pro účely zachování platnosti Certifikátu. Vzhledem k tomu, že poplatky vycházejí ze sazebníku cen, který je platný v době předložení Návrhu, Společnost si vyhrazuje právo zvyšovat poplatky v průběhu registračního období. Společnost je rovněž oprávněna zvýšit poplatky, pokud dojde ke změně pokynů vydaných Klientem nebo pokud bude zjištěno, že tyto pokyny nejsou v souladu s původními informacemi předloženými Společností před předložením příslušné původní cenové kalkulace. Klient bude informován o jakémkoliv zvýšení poplatků.

5.2 Další poplatky budou účtovány za činnosti, které nejsou zahrnuty do Návrhu a za práce vynucené v důsledku zjištěného nesouladu. Jejich součástí budou bez omezení náklady plynoucí z:

- opakování jakékoliv části nebo celého hodnotícího programu nebo činnosti v důsledku nedodržení registračního postupu a pravidel;
- víceprací v důsledku pozastavení, odnětí anebo obnovení platnosti Certifikátu;
- opětovného posouzení v důsledku změny systému managementu nebo výrobků/produktů, postupů nebo Služeb, nebo
- vyhovění žádosti o předložení dokumentů nebo poskytnutí svědectví týkajícího se prací provedených Společností.

5.3 Aniž by tímto bylo dotčeno ustanovení odstavce 5.2 Všeobecných podmínek, další poplatky budou splatné ve výši aktuálních sazeb Společnosti, za expresní objednávky, zrušení nebo změnu plánu poskytování Služeb nebo za částečné či úplné opakování hodnotícího programu nebo činností, které budou požadovány tak, jak je stanoveno v Pravidlech činnosti.

5.4 Aktuální sazebník cen je k dispozici na požádání u Společnosti.

5.5 Pokud není stanoveno jinak, poplatky nezahrnují náklady na dopravu a stravování (tyto budou účtovány Klientovi zvlášť). Veškeré poplatky a další poplatky nezahrnují příslušnou sazbu daně z přidané hodnoty.

5.6 Po předložení Zprávy Klientovi Společnost vystaví Klientovi fakturu. Faktury za více práce a další práce budou vystavovány při dokončení příslušných úkolů. Pokud nebyla sjednána zálohová platba, veškeré faktury jsou splatné do čtrnácti (14) dnů od data vystavení jednotlivé faktury (dále jen „Den splatnosti“) bez ohledu na to, zda systém nebo výrobky/produkty Klienta získaly Certifikát či nikoliv. V případě, že Klient neuhradí Společnosti odměnu řádně a včas, je Společnost oprávněna požadovat úroky z prodlení ve výši 0,05 % denně z dlužné částky, a to ode dne splatnosti až do data, kdy Společnost dlužnou částku skutečně obdrží.

5.7 Jakékoliv využití jakékoliv Zprávy nebo Certifikátu nebo informací v nich obsažených ze strany Klienta je podmíněno včasnou úhradou všech poplatků a plateb. Kromě opravných prostředků uvedených v Pravidlech činnosti si Společnost vyhrazuje právo ukončit nebo pozastavit veškeré práce anebo vydat pokyn

k pozastavení nebo odejmutí jakéhokoliv Certifikátu Klientovi, který řádně a včas neuhradil Společnosti fakturu.

5.8 Proti nárokům Společnosti je Klient oprávněn započítat nebo zadržet pouze takové nároky, které jsou nesporné, tj. uznané Společností nebo pravomocně přiznané soudním, správním či rozhodčím orgánem.

5.9 Klient je povinen uhradit Společnosti veškeré náklady vzniklé v souvislosti s vymáháním pohledávek Společností za Klientem, včetně nákladů právního zastoupení a dalších souvisejících nákladů.

6. ARCHIVACE

6.1 Společnost je povinna uchovávat ve svém archivu veškeré materiály týkající se hodnotícího programu a programu dohledu souvisejícího s Certifikátem po dobu požadovanou příslušným akreditačním úřadem a/nebo příslušnými platnými právními předpisy.

6.2 Po skončení doby archivace Společnost předá, ponechá si nebo skartuje materiály podle vlastního uvážení, pokud nedostane jiný pokyn od Klienta. Poplatky za splnění takového pokynu budou účtovány Klientovi.

7. VLASTNICTVÍ ZPRÁVY, CERTIFIKÁTU A DUŠEVNÍ VLASTNICTVÍ

Jakýkoliv dokumenty včetně jakéhokoliv Zprávy nebo Certifikátů poskytnutých Společností a autorská práva k nim jsou a zůstanou vlastnictvím Společnosti a Klient nesmí jakkoliv měnit ani nesprávně vykládat obsah takových dokumentů. Klient je oprávněn pořizovat si kopie pouze pro vlastní interní potřebu. Opis Certifikátů jsou pro účely vnější komunikace k dispozici na vyžádání.

8. KOMUNIKACE

Klient je oprávněn propagovat Certifikát v souladu s podmínkami stanovenými v předpisech upravujících používání certifikačních značek. Použití obchodní firmy Společnosti nebo jakéhokoliv jiné ochranné známky pro reklamní účely není povoleno bez předchozího písemného souhlasu Společnosti.

9. MLČENLIVOST

9.1 "Důvěrné informace" ve smyslu Všeobecných podmínek znamenají jakékoli ústně nebo písemně sdělené informace, které může jedna smluvní strana získat od druhé smluvní strany podle Smlouvy, nebo poskytnuté informace týkající se podnikání druhé smluvní strany. Důvěrnými informacemi nejsou jakékoli informace, které (1) jsou nebo se později stanou veřejně známými, (2) byly dostupné přijímající straně jako nedůvěrné před tím, než byly sděleny poskytovající stranou, (3) byly sděleny straně nezávislou třetí stranou, která je k takovému sdělení oprávněna.

9.2 Pokud to nevyžaduje zákon nebo orgán veřejné moci v souladu se zákonem, žádá se smluvních stran ani žádný jejich zástupce nebo subdodavatel nesmí využívat Důvěrné informace jinak než pro účely Smlouvy a nesmí sdělovat jakékoli Důvěrné informace týkající se druhé smluvní strany jakéhokoliv fyzické nebo právnické osobě bez předchozího písemného souhlasu druhé strany s výjimkou případů zde výslovně uvedených.

10. DOBA TRVÁNÍ A UKONČENÍ SMLOUVY

10.1 Pokud nebylo dohodnuto jinak, Smlouva zůstane v platnosti (s tím, že je možno ji ukončit tak, jak je stanoveno v těchto Všeobecných podmínkách) po dobu uvedenou v Návrhu (dále jen "Původní doba platnosti"). Po uplynutí Původní doby platnosti se Smlouva automaticky prodlužuje, pokud kterákoliv ze smluvních stran neoznámí písemně druhé smluvní straně nejméně tři měsíce před vypršením Původní doby platnosti, že ukončuje Smlouvu. Každá ze smluvních stran je oprávněna vypovědět Smlouvu kdykoliv po uplynutí Původní doby platnosti s tříměsíční výpovědní lhůtou.

10.2 Společnost má právo kdykoliv před vydáním Certifikátu ukončit Smlouvu, pokud Klient poruší jakýkoliv svůj závazek vyplývající ze Smlouvy a/nebo z těchto Všeobecných podmínek a nezjedná nápravu takového porušení ani ve lhůtě 30 dní ode dne, kdy mu bylo doručeno oznámení Společnosti o takovém porušení povinností.

10.3 Kterákoliv ze smluvních stran může ukončit s okamžitou účinností poskytování Služeb v případě, že druhá smluvní strana zahájí jednání s věřiteli o odvrácení insolvenčního řízení, dále v případě zahájení insolvenčního řízení vůči druhé smluvní straně, prohlášení konkurzu vůči druhé smluvní straně, platební neschopnosti, uvalení nucené správy na druhou smluvní stranu nebo v případě, že druhá strana ukončí svou obchodní činnost, včetně rozhodnutí o zrušení druhé smluvní strany a jejího vstupu do likvidace.

10.4 Pokud nebylo písemně dohodnuto jinak, práva a povinnosti smluvních stran stanovená v člancích 8, 9, 12, 13 a 14 těchto Všeobecných podmínek zůstanou v platnosti i po ukončení poskytnutí Služeb nebo ukončení Smlouvy.

10.5 V případě, že Klient převede své činnosti na třetí osobu, podléhá převod Certifikátu předchozímu písemnému souhlasu Certifikačního orgánu. V případě, že takovýto souhlas bude dán, bude se použít Certifikátu třetí osobou řídit Smlouvu.

11. VYŠŠÍ MOC

V případě, že Společnost nebude schopna plnit nebo poskytovat jakoukoliv Službu z jakéhokoliv důvodu, který se vymyká kontrole Společnosti, zejména působení vyšší moci, váleku, teroristických činů nebo vlivů průmyslové povahy, nevydání povolení, licence nebo registrace, nemoc, smrt nebo odchod zaměstnanců z funkce nebo v případě, že Klient poruší jakýkoliv svůj závazek vyplývající ze Smlouvy a/nebo z těchto Všeobecných podmínek, uhradí Klient Společnosti:

- náklady, které Společnosti vznikly v souvislosti s poskytováním Služeb;
 - příslušnou část odměny, která byla sjednána mezi smluvními stranami a která odpovídá výši odměny Společnosti za skutečně poskytnuté Služby;
- a Společnost bude zbavena jakéhokoliv odpovědnosti za částečné nebo úplné neposkytnutí požadovaných Služeb.

12. OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI A ODŠKODNĚNÍ

12.1 Společnost se zavazuje poskytovat Služby s řádnou péčí a dovedností a přijímá odpovědnost pouze v případech prokázané nedbalosti.

12.2 Žádné ustanovení těchto Všeobecných podmínek nevylučuje nebo neomezuje odpovědnost Společnosti vůči Klientovi za usmrtní nebo úraz nebo podvod nebo jakoukoliv jinou skutečnost, která by nastala v důsledku nedbalosti Společnosti a zároveň by vyloučení nebo omezení odpovědnosti Společnosti za ni bylo v rozporu se zákonem.

12.3 S ohledem na ustanovení odstavce 12.2 Všeobecných podmínek se odpovědnost Společnosti vůči Klientovi za jakýkoli nárok, ztrátu, škodu, zadostiučinění za poškození dobré pověsti nebo výdaje jakékoli povahy a jakkoliv vzniklých z jakéhokoliv události nebo z řady vzájemných událostí, limitují na částku ve výši rovnající se výši poplatků uhrazených ve prospěch Společnosti podle Smlouvy (bez DPH).

12.4 S ohledem na ustanovení odstavce 12.2 Všeobecných podmínek bude Společnost zproštěna jakékoli odpovědnosti vůči Klientovi za všechny nároky, ztráty škody nebo výdaje, pokud nedojde k zahájení soudního řízení do jednoho roku od dne, kdy Společnost poskytla Služby, v rámci jejichž poskytování vznikl důvod k vznesení nároku, nebo po uplynutí jednoho roku ode dne, kdy měly být Služby poskytnuty.

12.5 S ohledem na ustanovení odstavce 12.2 Všeobecných podmínek Společnost nenese odpovědnost vůči Klientovi ani jakéhokoliv třetí straně:

- za jakýkoli nárok, ztrátu, škodu, zadostiučinění za poškození dobré pověsti nebo výdaje jakékoli povahy v případě, že (i) Klient poruší jakýkoliv svůj závazek vyplývající mu z těchto Všeobecných podmínek, (ii) za úkony podniknuté či nepodniknuté na základě Zpráv nebo Certifikátů a (iii) za nesprávné výsledky, zprávy a/nebo Certifikáty, které vznikly z důvodu toho, že Společnost obdržela od Klienta nejasné, chybné, neúplné, zavádějící nebo nesprávné informace;
- za jakýkoli úšlý zisk, ztrátu na výdělků, nebo za náklady vzniklé v důsledku přerušení podnikatelské činnosti, ztráty příjmů, ztráty příležitosti, ztráty a/nebo poškození dobré pověsti, ztráty způsobené stažením produktů z trhu. Společnost dále neodpovídá za jakoukoli ztrátu nebo škodu, které mohou Klientovi vzniknout v souvislosti s uplatňováním nároků jakéhokoliv třetí strany (včetně, bez omezení, nároků z titulu odpovědnosti výrobce za výrobek/produkt);
- za jakoukoliv nepřímou nebo následnou ztrátu nebo škodu jakéhokoliv druhu (bez ohledu na to, zda spadá či nespadá mezi druhy ztrát a škod, které jsou uvedeny výše pod písm. b)).

12.6 S výjimkou případů prokázané nedbalosti nebo podvodného jednání na straně Společnosti, Klient dále souhlasí s tím, že zajistí a nahradí Společnosti a jejím vedoucím zaměstnancům, zaměstnancům, zástupcům nebo subdodavateli veškeré nároky (skutečné nebo hrozící) vznesené vůči nim jakoukoli třetí stranou a týkající se náhrady škody včetně ušlého zisku, zadostiučinění za poškození dobré pověsti nebo výdajů jakékoli povahy, včetně nároků na náhradu nákladů právního zastoupení a dalších nákladů s tímto spojených a (i) vztahujících se k plnění, údajnému plnění nebo neplnění Služeb nebo (ii) plynoucí z nebo související s výrobkem/produktem, postupem nebo službami Klienta, které jsou předmětem certifikace (včetně, bez omezení, nároků z titulu odpovědnosti za výrobek/produkt).

12.7 Klienti, kteří požadují záruku vůči ztrátě nebo škodě, by si měli zřídit adekvátní pojištění.

13. RÚZNÉ

13.1 Pokud kterákoliv ustanovení těchto Všeobecných podmínek nebo jejich část je nebo se stane neplatným, neúčinným a/nebo je nevynutitelným, zůstávají ostatní ustanovení těchto Všeobecných podmínek platná a účinná.

13.2 S výjimkou případů, kdy je zde výslovně stanoveno jinak, nesmí Klient postoupit jakákoliv ze svých práv podle těchto Všeobecných podmínek bez předchozího písemného souhlasu Společnosti.

13.3 Žádná ze smluvních stran nesmí postoupit práva a povinnosti vyplývající ze Smlouvy bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany, přičemž dání takového souhlasu nesmí být bezdůvodně odíráno. Jakéhokoliv postoupení nezbavuje postupitele jakéhokoliv závazku nebo povinnosti plynoucích ze Smlouvy.

13.4 Smluvní strana zasílající oznámení podle těchto Všeobecných podmínek je tak povinna učinit písemně s tím, že oznámení musí být doručeno druhé smluvní straně osobně a/nebo zasláno doporučeně nebo faxem na adresu druhé strany, která je uvedena v Žádosti. Písemnost bude považována za doručenu druhé smluvní straně, pokud byla:

- doručena osobně, v den doručení;
- zaslána doporučeně, tři dny po jejím odevzdání na poštu;
- zaslána faxem, v čas uvedený na sdělení druhé strany potvrzující příjem faxu.

13.5 Strany berou na vědomí, že Společnost poskytuje Služby Klientovi jako nezávislý dodavatel a že na základě Smlouvy nevzniká mezi Společností a Klientem jakéhokoliv partnerství, zastoupení, zaměstnanecký poměr nebo jakéhokoliv zmocnění.

13.6 V případě, že Společnost nebude požadovat, aby Klient splnil jakýkoliv ze svých závazků plynoucích z těchto Všeobecných podmínek nebo Smlouvy, neznamená to, že se Společnost zřídka práva požadovat plnění takové nebo jakéhokoliv jiné povinnosti.

14. ROZHODNÉ PRÁVO, SOUDNÍ PŘÍSLUŠNOST A ŘEŠENÍ SPORŮ

Nebude – li dohodnuto Společností a Klientem písemně jinak či nebude-li tímto Všeobecnými podmínkami upraveno jinak, podléhají všechny spory vzniklé z nebo v souvislosti se Smlouvou hmotnému a procesnímu právu České republiky, a to při vyloučení pravidel mezinárodního práva soukromého. Veškeré tyto spory budou řešeny soudem v místě sídla Společnosti. Společnost je však oprávněna podat návrh na zahájení řízení proti Klientovi i u obecného soudu Klienta. Jednací jazykem bude čeština.